

## Marcadores de Traducciones de Cuentos

**Estimados padres:** A partir del nacimiento de su niño/a léale libros en cualquier idioma que le resulte más cómodo. Si usted no se siente cómodo leyendo palabras, puede señalar las ilustraciones del libro y hablar con su hijo/a acerca de ellas.

Story	Historia
Mittens, Coat, and Cap	Mitones, Abrigo, y Gorro
I am going outside to play. First, I put on my mittens. They keep my hands warm.	Me voy a jugar afuera. Primero, me pongo mis mitones. Estos mantienen mis manos tibias.
Next, I put on my cap. My cap keeps my head warm. The flaps on my cap keep my ears warm, too.	Luego, me pongo mi gorro. Mi gorro mantiene mi cabeza tibia. Las solapas en mi gorro también mantienen mis orejas tibias.
I put on my winter coat to keep my body warm. Now I can go outside to play.	Me puse mi abrigo de invierno para mantener mi cuerpo tibio. Ahora puedo ir a jugar afuera.
Winter Picture Word Cards	Imágenes de invierno Tarjetas de palabras
Winter Words snow snowman snowflake	Palabras de invierno nieve hombre de nieve copo de nieve
coat jacket sweater hat	abrigo chaqueta/chamarra suéter/chompa sombrero
gloves mittens scarf sled	guantes mitones bufanda trineo
ice skate ski	patines de hielo esquiar

cold	frío
iceberg	tempano de hielo

polar bear	Oso polar
penguin	Pingüino

## Marcadores de Traducciones de Cuentos

**Estimados padres:** Acuérdense de compartir sus historias con sus hijos. Cuenten historias acerca de su juventud. Cuenten historias acerca de su familia.

<b>Story</b>	<b>Historia</b>
Bird's Feet	Patas de aves
Birds have many kinds of feet. Ducks have feet that help them swim.	Las aves tienen muchos tipos de patas. Los patos tienen patas que les ayudan a nadar.
Eagles have feet that help them grab onto parts of trees. They can sit at the top of the tree and not fall down.	Las águilas tienen patas que les ayudan a agarrarse a ciertas partes de los árboles. Pueden sentarse en la parte superior de un árbol sin caerse.
My feet do not let me swim as fast as ducks or stay in trees like eagles. But I have feet that let me run and hop!	Mis pies no me dejan nadar tan rápido como los patos o permanecer en los árboles como las águilas. ¡Pero tengo pies que me permiten correr y saltar!
<b>Parts of the Body Picture-Word Cards</b>	<b>Imágenes de Partes del cuerpo - Tarjetas de palabras</b>
My Body arm elbow wrist	Mi cuerpo brazo codo muñeca
hand thumb finger fingernails	mano pulgar dedo uñas
head ear eye hair	cabeza oreja ojo cabello
lips teeth tongue	labios dientes lengua

nose	nariz
------	-------

leg knee ankle foot	pierna rodilla tobillo pie
toes shoulders stomach neck	dedos de los pies hombros estómago cuello